

Genre du véhicule Chariot de travail	Marque T O R O	Type Professional	Fiche d'homologation n° CH 5800.02	
MOYENS D'IDENTIFICATION "Professional" de ch. côté s. protection de la barre de coupe latérale & s. plaquette construct. à gauche latér. s. châssis				
"06183-..." préfixe au numéro de châssis = tondeuses à 5 couteaux "06143-..." = tondeuses à 6 couteaux				
Numéro du châssis frappé à gauche latéralement s. châssis (frappé p. import.) & s. plaqu. constr.				
Signe d'identification du moteur frappé "AENLD" frontalement à l'avant en bas sur le bloc (frappé p. imp.)				
Constructeur <u>TORO MANUF. CORP. Minnesota(USA)</u> Importateur <u>ALTDORFER SAMEN A.G., ZURICH</u>				
CHASSIS Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>6</u> Entraînement <u>s. roues AV</u>		MOTEUR Genre <u>bloc</u> Temps <u>4</u>		
Direction <u>au centre - Siège avec mancherons</u> / ext. <u>s. roues AV</u>		Marque <u>WISCONSIN</u> Carbur. <u>B</u>		
Frein de service <u>2/freins indépendants s.ch.roue, méc. ruban</u>		Type <u>AENLD</u>		
Frein auxiliaire <u>Boîte c.v. réversible / av. dispositif de blocage</u>		Position <u>avant, à gche</u> Nombre cyl. <u>1</u>		
Frein stationn. <u>2/indép. s.ch.roue, méc. ruban ext. / s. roues AV</u>		Alésage <u>76,20</u> Course <u>82,55</u>		
Transmission <u>Boîte c.v. réversible</u> Nombre vit. <u>1</u>		Cylindr. <u>376</u> cm <sup>3</sup> CV-Impot <u>1,92</u>		
Blocage differ. <u>-</u> Crochet rem. <u>broche</u> Vitesse max. <u>8</u> km/h		CV-puiss. <u>9,2</u> (BHP) à <u>3600</u> t/m		
CARROSSERIE Forme <u>Tondeuse à gazon</u> Nombre portes <u>-</u>		Refroidissement <u>air</u>		
Toit ouvert <u>-</u>		Bruit <u>76</u> dB (A) à <u>3200</u> t/m		
Nombre de places : Total <u>1</u> ; AV <u>-</u> ; milieu <u>-</u> ; AR <u>-</u> ; Places debout <u>-</u>		Amortissement bruit <u>1</u> pot <u>205 x Ø 85 mm</u>		
DIMENSIONS		POIDS		
Vote AV <u>520</u> AR <u>330</u>		Avant		
Diam. braquage G <u>2,45</u> DR <u>2,35</u>		Milieu		
Empattement <u>1020</u> / ( / / )		Arrière		
Dimensions ext.		TOTAL		
Dimensions int.		A vide <u>300</u>		
Longueur <u>1850</u>		Charge utile <u>-</u>		
Largeur <u>940</u>		Total <u>300</u>		
Hauteur <u>950</u>		Garantie fabr. <u>-</u>		
Porte à faux AV <u>520</u>		Dimens. pneus <u>3.50-6</u> pneus <u>3.50-6 2 PR</u>		
AR <u>310</u>		Charge p. essieu <u>780</u> semi-plaine <u>310</u>		
lat. _____		de l'ensemble		
		Poids maxi remorquable <u>-</u> kg		

EQUIPEMENT §) Equipement électrique 4,5 V

Feux de route - Avertisseur optique -

Feux de croisement - Feux de position 2/comb.43cm<sup>2</sup>

Feux de gabarit - Feux de brouillard -

Avertisseur - Niv. sonore - (-)

Essuie-glace - Lave-glace -

Feux arrières 2/combinés 43 cm<sup>2</sup> Catadioptrés AV=2 sép.bl.Ø75

Feux stop - [ AR = 2 sép.rg. Ø 75

Eclair. plaque contr. - Plaque forme haute/oblongue

Rétroviseur - Indic. vitesse -

Indic. direction clign. -

AV - latér. - AR -

Avert. clign. - Lampes de travail -

Feux complémentaires : -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Chariot de travail

Marque & type TORO Professional

Châssis n° (selon véhicule)

Homologation n° CH 5800 02

Forme de la carr. Tondeuse à gazon

Places ass. : Total 1 ( avant )

Poids à vide 390 Carburant B

CV 1,92

Charge utile - Cylindrée 370 cm<sup>3</sup>

Poids total 390 Poids de l'ensemble -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: N° de châssis du vhc. expertisé = 06183-60237

Equipement : Feu de position à batterie ESA - Moteur sans dynamo

Remplace FH CH 5800 02 du 29.4.70  
Identification avec 5 ou 6 couteaux

Lieu et date de l'expertise  
Zurich, 13.10.1969/ 29.4.1970  
 (13.5.71)

La commission d'expertise